

1752

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ACC

10000/132/166

It
Ja

10000/132/166

391 2

Italian Missions In Roumania, Hungary, + Bulgaria
Jan. 1945

*Relations between Italy &
Balkan ex-enemy States*

Mr. Schott,

According to a telegram which the British Embassy has just received from Sofia, the Italian Minister there Signor Tanassi has informed his British colleague that in response to a preliminary approach made by the Bulgarian Government, the Italian Government had expressed their "readiness to normalize relations" and had instructed him to resume his duties as Minister. He had notified the Bulgarian Government accordingly and found that they were already aware of this decision.

2. Similar approaches appear to have been made in the case of Rumania also. Allied policy in this matter does not yet seem to have been finally settled. The British point of view is that the question raises issues different from those involved in the resumption of direct relations between an enemy state and an Allied or neutral state. In the case of Italy the British Government raise no objections to the renewal of direct relations between the Italian Government and Allied and neutral governments and no objection would be raised in the case of other enemy states. But the British Government consider that it would not be wise to permit enemy states to have direct relations between one-another as long as they remain under an Armistice régime. There are no subjects which could be discussed between enemy states which could not equally well be dealt with through the respective control commissions. On the other hand, in the view of the British Government the existence of diplomatic relations might well offer on occasions an opportunity for undesirable mischief making and intrigue.

3. The British Embassy at Washington is discussing this question with the State Department and we may hope to receive the joint views of the two Governments in the near future.

3.1.45

6577

3912

Politique Internationale et Relations Extérieures
6 mai 1944

SITUATION POLITIQUE ET MILITAIRE DES BALCANS
ET DE LA TURQUIE

a) - EXAMEN DE LA SITUATION POLITIQUE ET MILITAIRE DES BALCANS

- j'ai essayé, ces derniers jours, d'avoir par ces cercles balkaniques et allemands le plus possible d'informations sur la situation politique et militaire des Balcans.
- De côté roumain j'ai ainsi pu apprendre:
 - on confirme la grave situation intérieure du pays
 - des nouvelles qui parviennent de la Capitale informant qu'il y a panique à Bucarest, panique qui est augmentée sans doute après le récent bombardement.
 - tout le monde tâche de quitter la Capitale et de s'éloigner le plus possible de la frontière orientale.
 - naturellement tout mouvement est entravé par les troupes allemandes qui affluent du nord-ouest (nouvelles réserves) et de l'est (divisions en recrute).
 - le Gouvernement essaye de quitter au plus tôt la ville avec les diplomates étrangers, afin de pouvoir la déclarer "ouverte"; mais il n'est pas facile de trouver une localité apte à cela sans trop s'éloigner.
 - excellente impression ont laissé les déclarations de monsieur Molotoff, surtout parce que elles s'adressent uniquement à la Roumanie et non pas à la Hongrie (ennemi acharné des roumains).
 - les roumains cependant se demandent: "comment pourrions-nous, même si nous le voulions, accepter l'invitation de Moscou? Les allemands pourraient nous anéantir en très peu de temps et nous arriverions ainsi à l'occupation totale du pays en perdant le peu de liberté qui nous reste et en éloignant de façon certaine la solution de la situation."
 - un débarquement allié dans les Balcans et une avance rapide anglo-américaine en Yougoslavie pourrait nous sauver de l'actuelle critique situation
 - dans le camp militaire:
 - on confirme (voir carte, annexe 3 à ma feuille 1300/33 du 30/3: "situation politique et militaire des Balcans et de la Turquie" et ma feuille 1349/33 du 3/4: service d'informations dans les Balcans" annexe 3) que:

- 2 -

- 7 divisions roumaines toujours en Grimes doivent être considérées perdues.
- 4 divisions roumaines qui étaient en Ukraine et 5 en occupation en Transylvanie Transnistrie doivent aussi être considérées probablement perdues.
- restent donc 2 divisions dans le territoire 20 divisions.
- celles-ci n'ont pas encore reçu l'armement promis et ne sont pas par conséquent en état de constituer un instrument de lutte.
- elles manquent totalement d'artillerie lourde, canons anti-tanks, tanks de toute sorte.
- toute cette masse est actuellement rassemblée dans la zone occidentale du Pays et on ne prévoit pas qu'elle puisse être envoyée au front dans un bref délai.
- à propos de la défense de la ligne Carpathes - trouée - Danube on pense que:
 - la chaîne des Carpathes, outre être très haute et difficile, est très profonde (dans les 100 Km.)
 - la défense en est donc énormément facilitée
 - le Danube est un obstacle de tout premier ordre
 - la trouée avait été fortifiée déjà pendant la première guerre mondiale, puis en temps de paix, encore plus lorsque les russes occupèrent la Bessarabie en 1940, enfin récemment par les Etats Majors roumain et allemand; le terrain du Sereth est marécageux et empêche les mouvements.
 - il ne sera pas facile aux russes de dépasser cette ligne et descendre dans la plaine roumaine-hongroise.
 - la défense allemande est devenue ces derniers jours plus acharnée et on suppose qu'ils pourront sauver plus que 10 des 50 divisions qui étaient au commencement du conflit en Ukraine.
 - au contraire de ce qui arrive au commandement allemand qui a démontré ces derniers temps de ne pas être toujours à la hauteur de sa tâche, les divisions et toutes les unités ont au contraire atteint un tel degré d'instruction qu'ils conduisent la retraite de façon presque parfaite et même s'ils perdent beaucoup de matériel, laissent très peu d'hommes aux mains de l'ennemi (les allemands craignent surtout que les russes les punissent sévèrement des atrocités qu'ils ont commises) et en empêchant l'avance très bien.
 - on exclut absolument que les allemands puissent disposer aujourd'hui d'une masse de réserve telle à pouvoir lancer une contre offensive sur le flanc des armées qui sont en train de pénétrer dans les Balkans, en partant à peu près de la zone de Leopold.

- pendant la dernière semaine de mars quelques (?) divisions allemandes sont passées par Bucarest dirigées vers la trouée de Focșani - Galati.
- la princesse Bibescu a quitté la Turquie étant "son devoir de se trouver dans l'exil sa patrie au moment où celle-ci traverse le moment le plus critique de son existence."
- aucune nouvelle n'est cependant arrivée au sujet de son arrivée à Bucarest. Les communications à travers la Bulgarie doivent être bien difficiles.
- le courrier roumain qui devait arriver à Istanbul le 5/IV a fait savoir qu'il serait en retard de 2 - 3 jours étant arrêté à Sofia par la difficulté des communications.
- Dans le camp hongrois j'ai pu apprendre ce qui suit:
 - on est convaincu que Horthy est pratiquement prisonnier des allemands et que toutes ses délibérations sont dictées par le "Führer" de Hitler.
 - pour cela on aurait préféré que Horthy au lieu de se réfugier à la légation turque de Budapest se fût sauvé en avion pour se mettre à la tête du mouvement de rébellion dans le Pays ou pour diriger la lutte contre les allemands depuis un Pays étranger.
 - comment peut-elle la population croire que Horthy est réellement prisonnier lorsque c'est le ministre hongrois à Stockholm ou à Lisbonne qui l'affirme, sans pouvoir être près du courant de la situation?
 - on confirme à 12 - 15 divisions la force de l'armée hongroise (12 d'infanterie, 2 de cavalerie, 1 blindée). Il s'agit cependant, comme on le sait, d'unités légères avec très peu d'artillerie. Récemment on a augmenté le nombre des armes anti-tank.
 - la Hongrie craint une sévère punition des russes; elle sait d'ailleurs des ennemis acharnés en les roumains, serbes et tchécoslovaques; pour cela elle essaie de se défendre, de gagner du temps (la ligne des Carpathes pourra tenir au moins 1 - 2 mois), dans l'espoir de quelque chose de nouveau qui puisse la sauver de tous ces dangers
 - on évalue à 10 au maximum le nombre des divisions allemandes qui seraient arrivées entre Hongrie et Roumanie, dont 4 provenant de France.
- tout ce qu'on dit dans le camp allemand n'a pas grande importance car cela n'est lancé que dans un but de propagande à fin de relever le prestige du Reich parmi ses associés et dans le camp turc.
- Le Général Rohde particulièrement déclare :
 - que la situation sur le front sud-oriental est bien en main des allemands qui tout en étant bien décidés à la retraite rendent de plus en plus difficile l'avance russe.

- 4 -

- Odessa ne sera pas si facilement abandonnée et on tiendra une tête de pont autour d'elle, aussi pour défendre la Crimée.
- peu de divisions seront suffisantes pour tenir longtemps la ligne des Carpathes et du Danube, tandis que la rive brouée sera solidement renforcée.
- une contre-offensive allemande est imminente et elle contribuera énormément à ralentir l'avance russe.
- la Hongrie est solidement tenue par les allemands, car on craignait que Horthy et Malloy allaient "lacher". Horthy est pratiquement prisonnier des allemands et dirigé par le "Gauleiter" comme un fantoche.
- malgré toutes les pressions des russes les anglo-américains n'effectueront aucun débarquement dans les Balkans.
- D'autres sources j'apprends:
 - que le 15/3 des troupes allemandes transiteront par Bucarest (1 - 2 divisions d'infanterie) dirigées au front oriental.
 - que le dernier bombardement de Sofia a fait beaucoup de victimes et a causé des dommages énormes au centre de la ville: l'Hotel Bulgaria et le Slavinska Baništa auraient été presque détruits; le palais royal serait aussi gravement endommagé.
- Le fameux architecte Bevoï est toujours en Turquie. Très intéressante la réponse, assez ingénue, que ce ministre de Bulgarie, Fr. Salabanoff, a donné à quelqu'un qui lui demandait quelle est la but de la visite de Fr. Bevoï: "il vient constater la situation et les intentions de la Turquie": comme si le Ministre avait ici d'autres tâches ou bien n'était pas à même de faire assez bien son métier. Dans le camp allemand on dit que Bevoï ne traite pas directement avec les ambassades d'Angleterre et des Etats Unis d'Amérique, mais avec leurs organes d'information à Istanbul.
- Roumains, Hongrois et Japonais sont d'accord pour croire que la Bulgarie restera fidèle à l'Allemagne jusqu'au jour où les russes atteindront le Danube.
- Le courrier suédois que devait partir ces jours-ci de Stockholm, n'a pas reçu des allemands l'autorisation d'accomplir son voyage. Un courrier suisse est toujours arrêté à Vienne et l'autre n'a pas pu quitter son Pays. L'avion allemand Vienne - Istanbul continue au contraire régulièrement ses voyages. Samedi 8/IV partiront par ce moyen l'ambassadeur de Turquie à Berlin, Gaffet Arikas, et Isabelle von Papen; vendredi 7/IV devrait arriver par le même moyen à Istanbul Steffy von Papen.

- 3 -

b) - NOUVELLES POLITIQUES SUR LA TURQUIE

- Cette semaine aussi rien de bien remarquable à signaler.

- Toutefois j'ai eu peu confirmation de ce que je signalais dans ma situation 1200/33 le 30/3/44 "apparemment la paix la plus tranquille règne dans le pays" par les événements suivants:

- un ministre plénipotentiaire balcanique à Ankara disait il y a un mois à ce ministre des Affaires Etrangères : " J'ai télégraphié à mon Gouvernement que ~~la Turquie ne se départira jamais de sa neutralité~~ le régime que la Turquie ne se départira jamais de sa neutralité".

Ce à quoi Numan Benemencioğlu répondit nettement: "Vous auriez du dire "le suis sûr"."

Il y a 3 jours Benemencioğlu disait au même ministre : " la situation n'est pas très claire. Je n'ai rien de particulier à vous dire. la Turquie est dans l'attente".

Ce qui confirme ce que j'avais écrit dans ma situation dont plus haut (1200/33) que " la tranquillité est plus apparente que réelle".

- Numan Benemencioğlu ent à dire à un autre diplomate : les russes voudraient que nous fassions quelque chose pour resserrer les liens qui nous unissent à eux. Mais nous ne voulons pas nous éloigner des alliés: nous voulons regarder plus vers l'ouest que vers l'est".

- quelque parlementaire d'importance a eu l'occasion de dire :

- les russes seront maintenant arrêtés sur la ligne Carpathes - Danube.

- les Alliés ne feront pas de débarquement dans les Balkans, ni moins pour le moment n'ouvriront de second front.

- il est encore possible une offensive allemande dans la zone de Leopold.

- pour cela, pour le moment "nous regardons par la fenêtre."

- le général Salih Gurbak aurait récemment dit au général Rohde que l'Etat Major Général turc retient possible une violente offensive allemande entre les fronts nord et sud russes.

- en attendant l'or continue sa hausse vertigineuse: index de la crainte que la population a dans des prochaines éventuelles complications dans le pays.

- 6 -

- Au sujet du torpillage du "KRON" naturellement cette ambassade d'Allemagne soutient que l'Allemagne est innocente étant - comme dans le passé - maintenant plus que jamais dans son intérêt de ne point irriter la Turquie.
- A propos du récent voyage à Burdur - Antalya - Izmir de von Papen, l'ambassadeur a dit à une personne en laquelle j'ai pleine confiance:
 - maintenant feront ce voyage les Yanke
 - " au moins nous serons tranquilles 10 jours ".....
- Est arrivé en qualité de 2^e vice secrétaire de l'Ambassade de France de Vichy, monsieur Robert Boualle.

c) - NOUVELLES DIFFERENCES SUR LA TURQUIE

.....omissis

d) - NOUVELLES DIFFERENCES SUR LA TURQUIE

- On confirme l'arrestation dans le pays de nombreux filio-communistes
- Dans les prisons politiques d'Ankara il en est arrivé 30
- Il paraît que dans tout le pays on en a arrêté environ 600 .

C. I.

1761

Summary of Italian Military
Attache's report of April 6th.

A. Political and military situation
in the Balkans.

1) Information from Roumanian
sources.

The panic at Bucharest has doubtless increased after the recent bombing. The Government is anxious to leave the town with the Diplomatic Corps as soon as possible in order to declare it an "open city" but is unable to find a suitable place to go to which is not too far off. M. Molotov's declaration has had an excellent effect, especially because it was not also addressed to Hungary, but the Roumanians consider themselves helpless beneath the German grip.

14 Roumanian divisions which were or are still in the Crimea, the Ukraine or Transnistria are considered lost. The 20 divisions remaining in Roumania are in the west of the country and too ill equipped to be moved to the front line in the near future.

The defence line from the Carpathians to the Danube is very strongly fortified. The German retreat from the Ukraine has been carried out almost perfectly with the loss of very few men even if of much material, and that despite the occasional lapses of the Command. But there is no chance of the Germans being able to amass sufficient reserves to launch a flank attack on the Russian armies in the Balkans.

It appears from what has happened to certain recent travellers that communications across Bulgaria to Roumania are very difficult at the moment.

2) Information from Hungarian
sources.

6-70

Horthy is practically a German prisoner and controlled by Hitler's Gauleiter. It would have been better if Kallay had fled by air in order to put himself at the head of a resistance movement abroad rather than seek refuge in the Turkish Legation. Hungary has so many enemies on all sides that she is ad-

Government is anxious to leave the team with the Diplomatic Corps as soon as possible in order to declare it an "open city" but is unable to find a suitable place to go to which is not too far off. M. Molotov's declaration has had an excellent effect, especially because it was not also addressed to Hungary, but the Romanians consider themselves helpless beneath the German grip.

14 Roumanian divisions which were or are still in the Crimea, the Ukraine or Transnistria are considered lost. The 20 divisions remaining in Roumania are in the west of the country and too ill equipped to be moved to the front line in the near future.

The defence line from the Carpathians to the Danube is very strongly fortified. The German retreat from the Ukraine has been carried out almost perfectly with the loss of very few men even if of much material, and that despite the occasional lapses of the Command. But there is no chance of the Germans being able to amass sufficient reserves to launch a flank attack on the Russian armies in the Balkans.

It appears from what has happened to certain recent travellers that communications across Bulgaria to Roumania are very difficult at the moment.

6-70

2) Information from Hungarian sources.

Morthy is practically a German prisoner and controlled by Hitler's Gauleiter. It would have been better if Kallay had fled by air in order to put himself at the head of a resistance movement abroad rather than seek refuge in the Turkish Legation. Hungary has so many enemies on all sides that she is adopting a waiting policy in the hope that something will turn up and save her.

3) Information from German sources.

Colonel Z. points out that this is unimportant as it is all propaganda. General Rohde seems to have declared however that Morthy is practically a German prisoner and run by the Gauleiter as a puppet.

4)/

0000

4) Information from other sources.

The last bombing of Sofia caused many victims and much damage in the centre of the town.

The Bulgarian emissary Sevoff is still in Turkey. His aim, according to the Bulgarian Minister, is to find out Turkish intentions.

Roumanians, Hungarians and Japanese all believe that Bulgaria will remain faithful to Germany until the Russians reach the Danube.

B. Political news about Turkey.

Colonel Z. has little to report but confirms his previous statement that the apparent calm here is deceptive. In support of this he quotes two remarks by Numan to the same Balkan Minister: one that Turkey would definitely never depart from her neutrality, followed by another five days later that Turkey was following a waiting policy.

Numan also told another diplomat that the Russians were anxious for rapprochement with the Turks but that the latter did not wish to move away from (their ?) allies.

An important Deputy has expressed the opinion that the Russians will be halted on the Carpathian-Danube line and that the Germans may still launch a flank attack.

The German Embassy has naturally declared that Germany is innocent of the torpedoing of the "Kron" because it was more than ever in her interest now not to irritate Turkey.

About 600 "Communists" have been arrested in the country, of which some 30 are at Ankara.

1764